



Connectons

le monde en 3 lignes

Stuck in melody  
through millions of worlds'  
with cherished dreams  
Спыўу.Ф "Сог 6 9"

GRAND-03

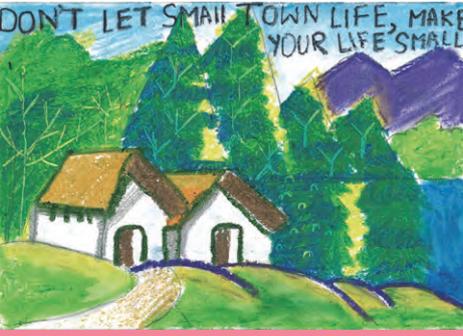
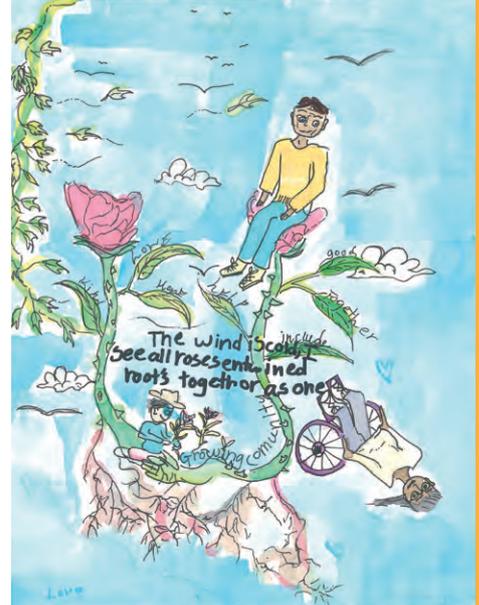
World Children's **18th**  
**HAIKU**  
Contest  
2023-2024

Thème  
**La Famille**

concours de Haïku  
des enfants du monde entier

Concours en français : **FRANCE**

Date limite de réception des Haïkus  
**le 15 Janvier 2024**



Organized by



Sponsored by



Cooperation from

Haiku International Association

Supported by

Agency for Cultural Affairs in Japan  
Ministry of Foreign Affairs of Japan  
Japan Committee for UNICEF



# Règles de participation

Formalités d'inscription	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 formulaire d'inscription, à remplir, à la main ou sur ordinateur, sur le sujet suivant : "La Famille"</li> <li>• Condition d'âge : moins de 16 ans à la date du 15 Janvier 2024</li> <li>• Envoyer le Haïku comportant le texte et le dessin, sur la même page, format A4 ( 21 cm X 29.7cm ) en le collant au verso du formulaire d'inscription.</li> </ul>	Date limite de réception des Haïkus	<b>le 15 Janvier 2024</b>
Création du Haïku	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tout type de dessin est accepté sauf les photographies numérisées</li> <li>• Chaque oeuvre doit être originale, non publiée, et obligatoirement composée par l'enfant. L'assistance d'une tierce personne est interdite.</li> <li>• Le Haïku devra être composé de trois vers en français</li> <li>• Le Haïku et le dessin resteront la propriété de JAL Foundation</li> </ul>	Cérémonie de remise des prix	<b>En juillet 2024</b>
Informations générales	<p><b>Concours en japonais</b> Résultats en janvier 2024</p> <p>Les Haïku en japonais peuvent être envoyés au Japon depuis le monde entier. Le nom des gagnants sera publié sur le site internet de JAL Foundation et ils recevront un diplôme et un prix.</p> <p>※ Les inscriptions sont closes. Pour plus d'information, veuillez consulter le site internet JAL Foundation.</p> <p><b>Utiliser ce formulaire</b></p> <p><b>Concours en français</b> Résultats en juin 2024</p> <p>Les Haïku en français doivent être envoyés à Paris. Les gagnants qui seront sélectionnés dans chaque pays recevront un diplôme et un prix.</p> <p><b>Prix spécial</b> <b>Niveau Or, Argent et bronze</b></p> <p>Les trois meilleurs Haïku choisis parmi les gagnants du grand prix des concours en japonais et en langue étrangère seront sélectionnés pour le Prix Spécial</p> <p><b>Les grands gagnants seront invités à Tokyo !</b></p> <p><b>Les gagnants niveau or, agent et bronze seront invités à une cérémonie de remise des prix à Tokyo</b> Les gagnants seront désignés par un jury sélectionné par JAL Foundation Chaque gagnant recevra 100,000 yen à titre de subvention pour les frais de voyage et d'hébergement au Japon. Les gagnants résidant au japon et à l'étranger recevront des billets d'avion aller-retour (classe économique) pour Tokyo pour deux personnes.</p> <p><b>Les gagnants du concours de Haïku seront publiés avec le nom, l'âge et le pays de l'auteur</b></p>		
Adresse d'envoi des Haïku	JAPAN AIRLINES 4 Rue de Ventadour 75001 Paris France	*La fondation JAL utilisera les informations personnelles recueillies lors de l'inscription au concours de Haikus afin d'organiser le concours, d'informer les gagnants et de gérer les autres activités liées au concours.	<p><b>Plus d'informations</b></p>  <p>JAL Foundation website (English)</p>
Pour toute question	<b>Si vous souhaitez plus d'informations :</b> Mail. <a href="mailto:merci@jal.com">merci@jal.com</a>	*Les gagnants du concours de Haïku seront annoncés publiquement avec le nom, l'âge et le pays de l'auteur. *Tous les droits liés aux Haïkus et dessins sont réservés par la Fondation JAL.	<p><b>Comment faire</b></p>  <p>COMMENT FAIRE UN HAÏKU? (Français)</p>



concours de Haïku des enfants du monde entier 2023-2024
Thème **La Famille**

## Formulaire d'inscription

Toutes les cases ci-dessus doivent être remplies.

Nom de l'enfant en français	Age  ans
Nom et adresse de l'école	
Nom de l'école	Classe
Ville	
Pays	Code postal
Nom de l'enseignant	Téléphone de L'enseignant
	E-Mail de L'enseignant

**J'accepte les règles du concours de Haïku au bas de la page de couverture et je m'inscris au concours.**

Signature du tuteur \_\_\_\_\_

Si vous ne postulez pas avec votre école, veuillez compléter le formulaire ci-dessous

Ville	
Adresse Pays	Code postal
Téléphone	E-Mail du tuteur ou professeur

\*Coller le texte et le dessin avec le Haïku au dos du bulletin d'inscription \*Ne pas plier ni agraffer ce document